



EUROOPA PARLAMENT

2009–2014

Keskkonna-, rahvatervise ja toiduohutuse komisjon

2011/0299(COD)

22.6.2012

ARVAMUS

Esitaja: keskkonna-, rahvatervise ja toiduohutuse komisjon

Saaja: tööstuse, teadusuuringute ja energeetikakomisjon

Ettepanek võtta vastu Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus, milles käsitletakse üleeuroopalisi telekommunikatsioonivõrke hõlmavaid suuniseid ja millega tunnistatakse kehtetuks otsus nr 1336/97/EÜ (COM(2011)0657) – C7-0373/2011 – 2011/0299(COD))

Arvamuse koostaja: Oreste Rossi

PA_Legam

LÜHISELGITUS

Käesoleva määruse eesmärk on sätestada suunised, mis hõlmavad Euroopa 2020. aasta strateegia alla kuuluva Euroopa Ühendamise Rahastu raames kavandatud eesmärke, prioriteete ja üldmeetmeid telekommunikatsioonivaldkonnas lairibavõrkude ja digitaalteenuste taristute jaoks.

Määruses nähakse ette ühishuviprojektid lairibavõrkude ja digitaalteenuste taristute kasutuselevõtuks eesmärgiga suurendada Euroopa majanduse konkurentsivõimet, edendada siseriiklike võrkude vastastikust sidumist ja koostalitlusvõimet ning toetada ühtse e-turu arengut, mis ühtlasi aitab vähendada kasvuhoonegaaside heidet ja kaitsta keskkonda.

E-teenuste koostalitlusvõimelisele taristule piiriülese juurdepääsu loomine on valdkond, milles Euroopa Liidu tegevusega saab anda suurt lisandväärtust. Need elektroonilised haldusteenused hõlmavad e-tervise teenuste piiriülest osutamist, mis peaks keskkonna-, rahvatervise ja toiduohutuse komisjonile seoses tema tegevusvaldkonnaga eriti suurt huvi pakkuma.

Piiriüleste koostalitlusvõimeliste e-teenuste loomine e-tervise valdkonnas võimaldab kodanikel/patsientidel ja tervishoiutöötajatel omavahel suhelda, asutustel omavahel e-tervise toimikutele juurdepääsu andmisega andmeid vahetada, digiretsepte väljastada ja teha tervise kaugkontrolli. E-tervise teenused aitavad kaasa patsientide turvalisuse parandamisele, vähendavad tervishoiukululusid, kaasajastavad riiklikke tervishoiusüsteeme ja suurendavad tõhusust.

Raportöör kiidab komisjoni ettepaneku heaks ja toetab seda, kuid esitab mõned muudatusettepanekud, millega soovitakse parandada elektrooniliste haldusteenuste valdkonnas teostatavate ühishuviprojektide tõhusust.

Eelkõige tuleks koostalitlusvõimeliste piiriüleste e-tervise teenuste puhul tervishoiu- ja haiglastruktuuride jaoks ette näha ühtne standard elektrooniliste andmete ja dokumentide esitamiseks, mille jaoks võetakse liikmesriikide vahel kasutusele ühtne kood, mis võimaldab teha täpselt kindlaks tervishoiuandmetele omistatud semantilised parameetrid. Samuti tuleks määrata kindlaks elektrooniliste andmete ja dokumentide minimaalne ühine teabehulk, mis peaks olema aluseks patsiendi piiriüleste koostalitlusvõimeliste e-tervise teenuste toimikule (nt veregrupp, haiguslugu, haiglast väljakirjutamise dokument jne).

Üldisemalt oleks soovitav, et elektrooniliste haldusteenuste alastes projektides nähtaks ette luua kordumatu üleeuroopaline identimiskood, mida üksikisikud ja ettevõtted saaksid kasutada haldusasutustega suhtlemisel kogu liidus.

MUUDATUSETTEPANEKUD

Keskkonna-, rahvatervise ja toiduohutuse komisjon palub vastutaval tööstuse, teadusuuringute ja energeetikakomisjonil lisada oma raportisse järgmised muudatusettepanekud:

Muudatusettepanek 1

Ettepanek võtta vastu määrus Põhjendus 4

Komisjoni ettepanek

(4) Komisjoni teatistes Euroopa Parlamendile, nõukogule, Euroopa Majandus- ja Sotsiaalkomiteele ning Regioonide Komiteele „Euroopa lairibaühendus: investering digitaalvaldkonnale tuginevasse majanduskasvu” jõutakse järeldusele, et interneti olulisusest tingituna näib ühiskonna kui terviku kasu olevat palju suurem erasektori huvist investeerida kiirematesse võrkudesse. Riigi toetus on kõnealuses valdkonnas seega vajalik, kuid see ei tohiks põhjendamatult moonutada konkurentsi.

Muudatusettepanek

(4) Komisjoni teatistes Euroopa Parlamendile, nõukogule, Euroopa Majandus- ja Sotsiaalkomiteele ning Regioonide Komiteele „Euroopa lairibaühendus: investering digitaalvaldkonnale tuginevasse majanduskasvu” jõutakse järeldusele, et interneti olulisusest tingituna näib ühiskonna kui terviku kasu olevat palju suurem erasektori huvist investeerida kiirematesse võrkudesse. Riigi toetus on kõnealuses valdkonnas seega vajalik, kuid see ei tohiks põhjendamatult moonutada konkurentsi. ***Euroopa Parlament rõhutas oma 6. juuli 2011. aasta resolutsioonis „Euroopa lairibaühendus: investering digitaalvaldkonnale tuginevasse majanduskasvu”¹, et lairibateenused on ELi tööstuse konkurentsivõime alus, need annavad suure panuse ELi majanduskasvu, sotsiaalsesse ühtekuuluvusse ja kvaliteetsesse tööhõivesse ning aitavad kõigil piirkondlikel ja ühiskonnariühmadel ELi digitaalsfääris osaleda; soovitab edendada konkurentsivõimelist turgu traadiga ja traadita lairibaside taristu kasutamiseks ja sellesse investeerimiseks; märgib, et konkurentsivõimeline turg on digitaalmajanduse elutähtis alus, mis toimib side, rakenduste ja võrgusisu pakkujate puhul lisainvesteeringute ja uuendustegevuse katalüsaatorina.***

¹ P7_TA-(2011)0322

Muudatusettepanek 2

**Ettepanek võtta vastu määrus
Põhjendus 10**

Komisjoni ettepanek

(10) Lairibühenduse suuremaid kiirusi seostatakse *märkimisväärsete* majandusliku ja sotsiaalse kasuga, mida investoritel ei ole võimalik kasutada ega rahalises väärtuses väljendada. Kiire ja ülikiire lairibühendus on põhitaristu selliste digitaalteenuste väljatöötamiseks ja kasutuselevõtuks, mis sõltuvad füüsiliste võrkude kättesaadavusest, kiirusest, usaldusväärsusest ja vastupidavusest. Kiiremate võrkude kasutuselevõtt avab tee suuremaid kiirusi kasutavatele uuenduslikele teenustele. Liidu tasandi meetmed on vajalikud nimetatud kahe digitaalse telekommunikatsioonivõrgu vahelise koostoime ja vastastikuse mõju maksimeerimiseks.

Muudatusettepanek

(10) Lairibühenduse suuremaid kiirusi seostatakse *märkimisväärse* majandusliku ja sotsiaalse kasuga, mida investoritel ei ole võimalik kasutada ega rahalises väärtuses väljendada. Kiire ja ülikiire lairibühendus on põhitaristu selliste digitaalteenuste väljatöötamiseks ja kasutuselevõtuks, mis sõltuvad füüsiliste võrkude kättesaadavusest, kiirusest, usaldusväärsusest ja vastupidavusest. Kiiremate võrkude kasutuselevõtt avab tee suuremaid kiirusi kasutavatele uuenduslikele teenustele. Liidu tasandi meetmed on vajalikud nimetatud kahe digitaalse telekommunikatsioonivõrgu vahelise koostoime ja vastastikuse mõju maksimeerimiseks. ***Üldine juurdepääs lairibavõrkudele on moodsa majanduse kasvu ning üksikisikute heaolu ja digitaalse kaasatuse jaoks hädavajalik. Lairibavõrkude laiendamine maapiirkondades ning majanduslikult ja sotsiaalselt ebasoodsamas olukorras olevates piirkondades aitab parandada sidevõimalusi, eelkõige liikumispuudega või isoleerituses elavate isikute jaoks, samuti juurdepääsu teenustele, ning ergutab VKEde arengut maapiirkondades, aidates nõnda luua neis paikades uusi töökohti ja arendada uusi teenuseid.***

Muudatusettepanek 3

**Ettepanek võtta vastu määrus
Põhjendus 13**

Komisjoni ettepanek

(13) Tänu lairibavõrkude ja digitaalteenuste taristute arendamisele on võimalik saavutada liidu eesmärk vähendada kasvuhoonegaaside heidet, kuna

Muudatusettepanek

(13) ***Info- ja kommunikatsioonitehnoloogia kasutamine hõlbustab struktuurset üleminekut vähem ressursimahukatele***

nende taristutega pakutakse energiatõhusaid lahendusi Euroopa majanduse paljudes sektorites. Sellist positiivset mõju piirab teataval määral kasvav nõudlus energia ja ressursside järele, mis on peamiselt seotud lairibavõrkude ehitamise ning digitaalteenuste taristute toimimisega.

toodetele ja teenustele, energiasäästu hoonetes ja elektrivõrkudes ning tõhusamate ja vähem energiatarbivate arukate transpordisüsteemide arendamist. Tänu lairibavõrkude ja digitaalteenuste taristute arendamisele on võimalik saavutada liidu eesmärk vähendada kasvuhooonegaaside heidet, kuna nende taristutega pakutakse energiatõhusaid lahendusi Euroopa majanduse paljudes sektorites. Sellist positiivset mõju piirab teataval määral kasvav nõudlus energia ja ressursside järele, mis on peamiselt seotud lairibavõrkude ehitamise ning digitaalteenuste taristute toimimisega.

Muudatusettepanek 4

Ettepanek võtta vastu määrus Põhjendus 24 a (uus)

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

(24 a) Käesoleva määruse rakendamisel tuleb isikuandmeid töödelda liidu õiguse kohaselt, nagu see on sätestatud eelkõige Euroopa Parlamendi ja nõukogu 24. oktoobri 1995. aasta direktiivis 95/46/EÜ (üksikisikute kaitse kohta isikuandmete töötlemisel ja selliste andmete vaba liikumise kohta) ning Euroopa Parlamendi ja nõukogu 12. juuli 2002. aasta direktiivis 2002/58/EÜ, milles käsitletakse isikuandmete töötlemist ja eraelu puutumatuset elektroonilise side sektoris (eraelu puutumatuset ja elektroonilise side direktiiv).

Muudatusettepanek 5

Ettepanek võtta vastu määrus Artikkel 2 – punkt 1

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

1) aitab kaasa majanduskasvule ja toetab

1) aitab kaasa majanduskasvule ja toetab

ühtse turu arengut, suurendades seega Euroopa majanduse, *sealhulgas* väikeste ja keskmise suurusega ettevõtjate (VKEd) *konkurentsivõimet*;

ühtse turu arengut, suurendades seega Euroopa majanduse *konkurentsivõimet, eelkõige* väikeste ja keskmise suurusega ettevõtjate (VKEd) *turulepääsu hõlbustamise teel*;

Muudatusettepanek 6

Ettepanek võtta vastu määrus Artikkel 2 – punkt 2

Komisjoni ettepanek

2) aitab parandada kodanike, ettevõtjate ja valitsuste igapäevaelu, edendades riikide telekommunikatsioonivõrkude vastastikust sidumist ja koostalitlusvõimet ning parandades juurdepääsu sellistele võrkudele;

Muudatusettepanek

2) aitab *suurendada sotsiaalselt ühtekuuluvust ning* parandada kodanike, ettevõtjate ja valitsuste igapäevaelu, edendades riikide telekommunikatsioonivõrkude vastastikust sidumist ja koostalitlusvõimet ning parandades juurdepääsu sellistele võrkudele;

Muudatusettepanek 7

Ettepanek võtta vastu määrus Artikkel 2 – punkt 2 a (uus)

Komisjoni ettepanek

Muudatusettepanek

2 a) annab panuse teabe ja infosüsteemide kaitse, tagades nende kättesaadavuse, puutumatus, autentimise ja konfidentsiaalsuse. Sellised meetmed peaksid hõlmama infosüsteemide kaitse-, tuvastus- ja reageerimisvõimekust, eriti küberrünnakute suhtes;

Muudatusettepanek 8

Ettepanek võtta vastu määrus Artikkel 2 – punkt 4

Komisjoni ettepanek

4) hõlbustab üleeuroopaliste

Muudatusettepanek

4) hõlbustab *avatud, ligipääsetavate ja*

digitaalteenuste taristute säästvat kasutuselevõttu, nende koostalitlusvõimet ja koordineeritust Euroopa tasandil ning nende toimimist, haldamist *ning* täiustamist;

mittediskrimineerivate üleeuroopaliste digitaalteenuste taristute säästvat kasutuselevõttu, nende koostalitlusvõimet ja koordineeritust Euroopa tasandil ning nende toimimist, haldamist, täiustamist *ja turvalisust*;

Muudatusettepanek 9

Ettepanek võtta vastu määrus Artikkel 4 – punkt b

Komisjoni ettepanek

b) võtta kasutusele lairibavõrgud, et siduda saared, raskesti ligipääsetavad ja äärealad liidu keskpriirkondadega, ning tagada kõnealustes piirkondades *andmeedastuskiiruse*, mis on piisav lairibaühenduvuseks kiirusega vähemalt 30 Mbit/s;

Muudatusettepanek

b) võtta kasutusele lairibavõrgud, et siduda saared, raskesti ligipääsetavad ja äärealad, *maapiirkonnad ning majanduslikult ja sotsiaalselt ebasoodsamas olukorras olevad piirkonnad* liidu keskpriirkondadega ning tagada kõnealustes piirkondades *andmeedastuskiirus*, mis on piisav lairibaühenduvuseks kiirusega vähemalt 30 Mbit/s;

Muudatusettepanek 10

Ettepanek võtta vastu määrus Artikkel 5 – lõige 2

Komisjoni ettepanek

2. Ühishuviprojekt võib hõlmata kogu projektitsükli, sealhulgas teostatavusuuringuid, rakendamist, pidevat toimimist, koordineerimist ja hindamist.

Muudatusettepanek

2. Ühishuviprojekt võib hõlmata kogu projektitsükli, sealhulgas teostatavusuuringuid, rakendamist, pidevat toimimist, koordineerimist ja hindamist.

Ühishuviprojektid peaksid järgima tehnoloogilise neutraalsuse põhimõtet, mis on ELi elektroonilise side struktuuri alus.

Muudatusettepanek 11

Ettepanek võtta vastu määrus Artikkel 5 – lõige 7 – punkt c

Komisjoni ettepanek

c) uute võimalustega eri taristute, *sealhulgas transpordi- ja energiataristu* vahelise koostoime kasutamisel.

Muudatusettepanek

c) uute võimalustega eri *liiki* taristute vahelise koostoime kasutamisel.

Selgitus

Järjepidevuse huvides.

Muudatusettepanek 12

**Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 5 – lõige 8 – punkt c**

Komisjoni ettepanek

c) *on Euroopa lisandväärtusega.*

Muudatusettepanek

c) *annab teostatavusuuringu ja tasuvusanalüüsi põhjal üleeuroopalist lisandväärtust.*

Muudatusettepanek 13

**Ettepanek võtta vastu määrus
Artikkel 7 – lõige 2**

Komisjoni ettepanek

2. Komisjoni abistab käesolevate suuniste rakendamise järelevalve teostamisel, kiiret internetti käsitlevate riiklike strateegiate kavandamisel, taristute kaardistamisel ja teabe vahetamisel eksperdirühm, kuhu kuuluvad kõikide liikmesriikide esindajad. Eksperdirühm võib käsitleda ka mis tahes muud üleeuroopaliste telekommunikatsioonivõrkude väljatöötamisega seotud küsimust.

Muudatusettepanek

2. Komisjoni abistab käesolevate suuniste rakendamise järelevalve teostamisel, kiiret internetti käsitlevate riiklike strateegiate kavandamisel, taristute kaardistamisel ja teabe vahetamisel eksperdirühm, kuhu kuuluvad kõikide liikmesriikide esindajad. ***Komisjon hindab koos eksperdirühmaga, kas ühishuviprojektide kohaldamisala vastab jätkuvalt sotsiaalsetele, ökoloogilistele ja majanduslikele prioriteetidele, tehnika arengule ja asjaomaste turgude olukorrale, ning hindab uusi võimalusi eri liiki taristute vahelise koostoime kasutamiseks.*** Eksperdirühm võib käsitleda ka mis tahes muud üleeuroopaliste telekommunikatsioonivõrkude

väljatöötamisega seotud küsimust.

Muudatusettepanek 14

Ettepanek võtta vastu määrus Artikkel 7 – lõige 4

Komisjoni ettepanek

4. Kõnealustes aruannetes hindab komisjon ühtlasi seda, kas ühishuviprojektide ulatus vastab jätkuvalt poliitilistele prioriteetidele, tehnika arengule ja asjaomaste turgude olukorrale. Suurte projektide puhul sisaldavad kõnealused aruanded keskkonnamõju analüüsi, võttes arvesse kliimamuutustega kohanemise ja nende mõju leevendamise vajadusi ning katastroofidele vastupanu võimet. Sellist läbivaatust võidakse vajaduse korral teha ka mis tahes muul ajal.

Muudatusettepanek 15

Ettepanek võtta vastu määrus Artikkel 8 – lõige 2

Komisjoni ettepanek

2. Artikli 5 lõikes 6 osutatud volitused antakse komisjonile määramata ajaks alates käesoleva määruse jõustumise kuupäevast.

Muudatusettepanek

4. Suurte projektide puhul viib komisjon läbi keskkonnamõju analüüsi, võttes arvesse kliimamuutustega kohanemise ja nende mõju leevendamise vajadusi ning katastroofidele vastupanu võimet. Sellist läbivaatust võidakse vajaduse korral teha ka mis tahes muul ajal, et vältida investeerimist taristutesse, mis peagi kasutuks muutuvad.

Muudatusettepanek

2. Artikli 5 lõikes 6 osutatud volitused antakse komisjonile viieks aastaks alates käesoleva määruse jõustumise kuupäevast. ***Komisjon esitab delegeeritud volituste kohta aruande hiljemalt üheksa kuud enne viieaastase ajavahemiku lõppu.***

Muudatusettepanek 16

Ettepanek võtta vastu määrus Artikkel 10 – lõik 2

Komisjoni ettepanek

Seda kohaldatakse alates **1. jaanuarist 2014.**

Muudatusettepanek

Seda kohaldatakse alates ...*.

***Väljaannete talitus, palun lisada kuupäev: kaks aastat pärast käesoleva määruse jõustumist.**

Selgitus

Arvestades, et käesolev määrus on seotud määrusega, millega luuakse Euroopa Ühendamise Rahastu, ei oleks asjakohane määrata kindel kohaldamise kuupäev, mille puhul ei võeta arvesse eri määruste heakskiitmiseks kuluvat aega.

Muudatusettepanek 17

Ettepanek võtta vastu määrus Lisa – lõik 2

Komisjoni ettepanek

Tänu üleeuroopaliste telekommunikatsioonivõrkude (lairibavõrgud ja digitaalteenuste taristud) kasutuselevõtule ja tõhustamisele soodustatakse majanduskasvu, luuakse töökohti ja saavutatakse elujõuline ühtne e-turg. Eelkõige pakub nimetatud võrkude kasutuselevõtt kiiremat internettipääsu, toob infotehnoloogiapõhiseid täiustusi kodanike, **sealhulgas laste ja noorte**, ettevõtjate ja valitsuste igapäevaellu, suurendab koostalitlusvõimet ning võimaldab saavutada vastavuse ühiselt kokkulepitud standarditele või neile lähenemise.

Muudatusettepanek

Tänu üleeuroopaliste telekommunikatsioonivõrkude (lairibavõrgud ja digitaalteenuste taristud) kasutuselevõtule ja tõhustamisele soodustatakse majanduskasvu, luuakse töökohti ja saavutatakse elujõuline ühtne e-turg. Eelkõige pakub nimetatud võrkude kasutuselevõtt kiiremat internettipääsu, toob infotehnoloogiapõhiseid täiustusi kodanike, ettevõtjate ja valitsuste igapäevaellu, suurendab koostalitlusvõimet ning võimaldab saavutada vastavuse ühiselt kokkulepitud standarditele või neile lähenemise.

Selgitus

Üleeuroopaliste võrkude kasutuselevõttust on kasu kõigil kodanikel, seetõttu on kodanike eri

kategooriate nimetamine liigne.

Muudatusettepanek 18

Ettepanek võtta vastu määrus Lisa – 2. jagu – lõik 1

Komisjoni ettepanek

Kõik liidu territooriumil tehtavad investeeringud lairibaühendusse suurendavad võrgu võimsust ja toovad kasu kõigile potentsiaalsetele kasutajatele, sealhulgas muudes liikmesriikides kui investeeringuriik. Investeeringud kõnealustesse võrkudesse toovad majandusse rohkem konkurentsi ja innovatsiooni, võimaldavad osutada tõhusamaid ja tulemuslikumaid avalikke teenuseid, aitavad saavutada ELi eesmärke vähese CO₂-heitega majanduse vallas ning suurendada ELi üldist konkurentsivõimet ja tootlikkust.

Muudatusettepanek

Kõik liidu territooriumil tehtavad investeeringud lairibaühendusse suurendavad võrgu võimsust ja toovad kasu kõigile potentsiaalsetele kasutajatele, sealhulgas muudes liikmesriikides kui investeeringuriik. Investeeringud kõnealustesse võrkudesse toovad majandusse rohkem konkurentsi, **sotsiaalset ühtekuuluvust** ja innovatsiooni, võimaldavad osutada tõhusamaid ja tulemuslikumaid avalikke teenuseid, aitavad saavutada ELi eesmärke vähese CO₂-heitega majanduse vallas ning suurendada ELi üldist konkurentsivõimet ja tootlikkust.

Muudatusettepanek 19

Ettepanek võtta vastu määrus Lisa – 2. jagu – lõik 2

Komisjoni ettepanek

Lairibataristusse on investeerinud peamiselt erainvestorid ja selline olukord peaks eelduste kohaselt jätkuma. Digitaalarengu tegevuskava eesmärkide saavutamise nõuab siiski investeeringuid sektoritesse, kus puudub selge majanduslik huvi või kus tuleb tugevdada investeerimist soodustavaid argumente enne eesmärkide saavutamise ajakava lõppu. Võimalike investeeringute põhjal võib iseloomustada järgmisi piirkonnatüüpe.

Muudatusettepanek

Lairibataristusse on investeerinud peamiselt erainvestorid ja selline olukord peaks eelduste kohaselt jätkuma. ***Praegu investeeritakse lairibataristusse paljudes piirkondades ebapiisavalt konkurentsipurve puudumise ja suure tururiski tõttu, samas kui avalikud teenused on vähearenenud ega ole tehniliste lahenduste killustatuse tõttu koostalitlusvõimelised.*** Digitaalarengu tegevuskava eesmärkide saavutamise nõuab investeeringuid sektoritesse, kus puudub selge majanduslik huvi või kus tuleb tugevdada investeerimist

soodustavaid argumente enne eesmärkide saavutamise ajakava lõppu. Võimalike investeeringute põhjal võib iseloomustada järgmisi piirkonnatüüpe.

Muudatusettepanek 20

Ettepanek võtta vastu määrus Lisa – 2. jagu – lõik 4

Komisjoni ettepanek

Maapiirkondades ja hõreda asustusega piirkondades pakutakse enamasti väikese kiirusega ühendust ja mõnel juhul puudub ühendus hoopis. On vähetõenäoline, et investeeringud oleksid kulutasuvad ja et Euroopa eesmärgid suudetaks saavutada 2020. aastaks. Investeeringud kõnealustesse piirkondadesse vajavad suuremat rahalist abi toetuste näol, mida kombineeritakse vajaduse korral rahastamisvahenditega. Nimetatud piirkondade hulka kuuluvad kauged ja hõredalt asustatud alad, kuhu on väga kallis investeerida või kus sissetulekud on väga väikesed. Euroopa Ühendamise Rahastust nimetatud piirkondadele antava toetusega peaks täiendatama Ühtekuuluvusfondist või maaelu arengufondist saadavaid toetusi ja muid avaliku sektori otsetoetusi.

Muudatusettepanek 21

Ettepanek võtta vastu määrus Lisa – 3. jagu – punkt 2 – lõik 1

Komisjoni ettepanek

E-valitsus tähendab digitaalset teabevahetust riigiasutuste ja kodanike, ametiasutuste, ettevõtjate ja organisatsioonide ning eri riikide

Muudatusettepanek

Maapiirkondades ja hõreda asustusega piirkondades pakutakse enamasti väikese kiirusega ühendust ja mõnel juhul puudub ühendus hoopis. ***Need on prioriteetsed piirkonnad, kus lairibaihendust saab pakkuda satelliitside abil.*** On vähetõenäoline, et investeeringud oleksid kulutasuvad ja et Euroopa eesmärgid suudetaks saavutada 2020. aastaks. Investeeringud kõnealustesse piirkondadesse vajavad suuremat rahalist abi toetuste näol, mida kombineeritakse vajaduse korral rahastamisvahenditega. Nimetatud piirkondade hulka kuuluvad kauged ja hõredalt asustatud alad, kuhu on väga kallis investeerida või kus sissetulekud on väga väikesed. Euroopa Ühendamise Rahastust nimetatud piirkondadele antava toetusega peaks täiendatama Ühtekuuluvusfondist või maaelu arengufondist saadavaid toetusi ja muid avaliku sektori otsetoetusi.

ametiasutuste vahel. **Standarditud**, piiriüleised ja kasutajasõbralikud teabevahetusplatvormid suurendavad nii majanduse kui ka avaliku sektori tõhusust ning aitavad luua ühtse turu.

ametiasutuste vahel. Piiriüleised ja kasutajasõbralikud teabevahetusplatvormid suurendavad nii majanduse kui ka avaliku sektori tõhusust ning aitavad luua ühtse turu.

Muudatusettepanek 22

Ettepanek võtta vastu määrus Lisa – 3. jagu – punkt 2 – lõik 2

Komisjoni ettepanek

Kogu Euroopat hõlmav koostöömiv elektrooniline tuvastamine ja autentimine
Võetakse kasutusele ühendatud ja turvatud autentimisserverid ja -protokollid, mis tagavad Euroopas kasutusel olevate mitmesuguste autentimis-, identimis- ja autoriseerimissüsteemide koostalitlusvõime. Kõnealune platvorm võimaldab kodanikel ja ettevõtjatel juurde pääseda sidusteenustele, kui see on vajalik näiteks välismaal õppimiseks, töötamiseks, reisimiseks, tervishoiuteenuste kasutamiseks või äritegevuseks. See on aluseks kõigile elektroonilist identimist ja autentimist nõudvatele digitaalteenustele, nt elektroonilised hanked, internetipõhised tervishoiuteenused, äriühingute standarditud aruandlus, õigusteabe elektrooniline vahetamine, äriühingute üleeuroopaline internetis registreerimine, e-valitsuse teenused ettevõtjatele, sealhulgas äriregistrite teabevahetus seoses piiriüleste ühinemiste ja välisfiliaalidega. Kõnealune platvorm võib kasutada ka mitmekeelse põhiplatvormi vahendeid ja tööriistu.

Muudatusettepanek

Kogu Euroopat hõlmav koostöömiv elektrooniline tuvastamine ja autentimine
Võetakse kasutusele ühendatud ja turvatud autentimisserverid ja -protokollid, mis tagavad Euroopas kasutusel olevate mitmesuguste autentimis-, identimis- ja autoriseerimissüsteemide koostalitlusvõime **kaugema eesmärgiga luua avaliku halduse tarvis ühtne üleeuroopaline füüsiliste ja juriidiliste isikute identimiskood**. Kõnealune platvorm võimaldab kodanikel ja ettevõtjatel juurde pääseda sidusteenustele, kui see on vajalik näiteks välismaal õppimiseks, töötamiseks, reisimiseks, tervishoiuteenuste kasutamiseks või äritegevuseks. See on aluseks kõigile *sellistele* elektroonilist identimist ja autentimist nõudvatele digitaalteenustele *nagu* nt elektroonilised hanked, internetipõhised tervishoiuteenused, äriühingute standarditud aruandlus, õigusteabe elektrooniline vahetamine, äriühingute üleeuroopaline internetis registreerimine, e-valitsuse teenused ettevõtjatele, sealhulgas äriregistrite *vaheline* teabevahetus seoses piiriüleste ühinemiste ja välisfiliaalidega. Kõnealune platvorm võib kasutada ka mitmekeelse põhiplatvormi vahendeid ja tööriistu.

Selgitus

Ühtne üleeuroopaline e-teenuste identimiskood, mida saaksid kasutada kõik kodanikud ja

ettevõtted kõigis liikmesriikides, hõlbustaks oluliselt suhtlemist haldusstruktuuridega ja võimaldaks paremini tagada tegeliku koostalitlusvõime.

Muudatusettepanek 23

Ettepanek võtta vastu määrus

Lisa – 3. jagu – punkt 2 – lõik 3 – punkt d – lõik 1

Komisjoni ettepanek

d) Koostalitlusvõimelised piiriüleised e-tervise teenused: Kõnealused teenused võimaldavad kodanikel/patsientidel ja tervishoiutöötajatel omavahel suhelda, asutustel omavahel ja organisatsioonidel omavahel andmeid vahetada või nii kodanikel/patsientidel ning/või tervishoiutöötajatel ja asutustel omavahel suhelda. Kasutatav taristu vastab nii andmekaitsepõhimõtetele, nagu on sätestatud eelkõige direktiivides 95/46/EÜ ja 2002/58/EÜ, kui ka rahvusvaheliste ja liikmesriikide eetikanõuetele, mis on seotud patsientide terviseandmete ja muude isiklike andmete kasutamisega.

Muudatusettepanek

d) Koostalitlusvõimelised piiriüleised e-tervise teenused: Kõnealused teenused võimaldavad kodanikel/patsientidel ja tervishoiutöötajatel omavahel suhelda, asutustel omavahel ja organisatsioonidel omavahel andmeid vahetada või nii kodanikel/patsientidel ning/või tervishoiutöötajatel ja asutustel omavahel suhelda. Kasutatav taristu **võimaldab võtta vastu haiglate ja tervishoiuasutuste infosüsteemide andmete ja dokumentide esitamise ühtse standardi ning määrata kindlaks piiriüleseid koostalitlusvõimelisi e-tervise teenuseid kasutavate patsientide jaoks minimaalselt vajaliku ühtse elektrooniliste andmete ja dokumentide kogumi; see** vastab nii andmekaitse põhimõtetele, nagu on sätestatud eelkõige direktiivides 95/46/EÜ ja 2002/58/EÜ, kui ka rahvusvaheliste ja liikmesriikide eetikanõuetele, mis on seotud patsientide terviseandmete ja muude isiklike andmete kasutamisega.

Selgitus

E-tervise teenuste tulemusliku toimimise tagamiseks tuleb võtta kasutusele nn e-tervise toimik, milleks on vajalik andmete esitamise ühtne standard ning eelkõige täpne loetelu sellest, millised andmed moodustavad patsiendi toimikus põhiandmed (nt veregrupp, haiguslugu, haiglast väljakirjutamise dokumendid, esmaabi aruanded jne)

Muudatusettepanek 24

Ettepanek võtta vastu määrus

Lisa – 3. jagu – punkt 2 – lõik 3 – punkt d – lõik 2

Komisjoni ettepanek

Teenustega pakutakse piiriülest juurdepääsu elektroonilistele terviseandmetele, võimaldatakse välja anda digiretsepte, teha tervise kaugkontrolli, osutada intelligentset elukeskkonda hõlmavad kaugteenuseid ja mitmekeelse põhiplatvormiga seotud piiriüleseid mitmekeelseid semantilisi teenuseid, tagatakse juurdepääs sotsiaalkindlustusteabe elektroonilise vahetuse (EESSI) taristul põhinevale sotsiaalkindlusteabele jne.

Muudatusettepanek

Teenustega pakutakse piiriülest juurdepääsu elektroonilistele terviseandmetele, võimaldatakse välja anda digiretsepte, teha tervise kaugkontrolli, osutada intelligentset elukeskkonda hõlmavad kaugteenuseid ja mitmekeelse põhiplatvormiga seotud piiriüleseid mitmekeelseid semantilisi teenuseid, ***milles kasutatakse ühtset koodi***, tagatakse juurdepääs sotsiaalkindlustusteabe elektroonilise vahetuse (EESSI) taristul põhinevale sotsiaalkindlusteabele jne.

Selgitus

Tähtis on täpsustada, et mitmekeelsete piiriüleste teenuste puhul tuleb kasutusele võtta liikmesriikide ühtsed koodid, mis võimaldaksid kehtestada individuaalsete tervishoiuteenuste (nt laborianalüüside, patoloogia, radioloogia jne) jaoks ühtse terminoloogia.

MENETLUS

Pealkiri	Üleeuroopalised telekommunikatsioonivõrgud ja otsuse nr 1336/97/EÜ kehtetuks tunnistamine
Viited	COM(2011)0657 – C7-0373/2011 – 2011/0299(COD)
Vastutav komisjon istungil teada andmise kuupäev	ITRE 15.11.2011
Arvamuse esitaja(d) istungil teada andmise kuupäev	ENVI 15.11.2011
Arvamuse koostaja nimetamise kuupäev	Oreste Rossi 28.11.2011
Arutamine parlamendikomisjonis	1.3.2012
Vastuvõtmise kuupäev	20.6.2012
Lõpphääletuse tulemus	+: 53 –: 0 0: 1
Lõpphääletuse ajal kohal olnud liikmed	Elena Oana Antonescu, Sophie Auconie, Pilar Ayuso, Paolo Bartolozzi, Lajos Bokros, Martin Callanan, Nessa Childers, Yves Cochet, Chris Davies, Edite Estrela, Jill Evans, Karl-Heinz Florenz, Elisabetta Gardini, Matthias Groote, Françoise Grossetête, Cristina Gutiérrez-Cortines, Satu Hassi, Jolanta Emilia Hibner, Dan Jørgensen, Christa Kläß, Eija-Riitta Korhola, Holger Krahmer, Peter Liese, Kartika Tamara Liotard, Zofija Mazej Kukovič, Linda McAvan, Andres Perello Rodriguez, Mario Pirillo, Pavel Poc, Frédérique Ries, Anna Rosbach, Oreste Rossi, Dagmar Roth-Behrendt, Carl Schlyter, Richard Seeber, Claudiu Ciprian Tănăsescu, Anja Weisgerber, Åsa Westlund, Glenis Willmott, Sabine Wils, Marina Yannakoudakis
Lõpphääletuse ajal kohal olnud asendusliige/asendusliikmed	Margrete Auken, Erik Bánki, Cristian Silviu Buşoi, Nikos Chrysogelos, Minodora Cliveti, Gaston Franco, Vittorio Prodi, Birgit Schnieber-Jastram, Rebecca Taylor, Eleni Theoharous, Marita Ulvskog, Andrea Zaroni
Lõpphääletuse ajal kohal olnud asendusliige/asendusliikmed (kodukorra art 187 lg 2)	Véronique Mathieu